ՆՈՒՄԵՐՈ 1754 — 1883 ՅՈՒՆԻՍ 18 ՇԱԲԱԹ — ԱԼԹԱՐՆԱՐ ՄԻՆԷ

ԱՊՈՆԷ ԳԻՆԱԹԼԱՐԸ

Մէջիտիէ 20 դրուշան

ՍԹԱՄՊՈՒԼ ԻԶԻՆ

Պէր սէնէլիք . . . . . 180 ղրշ.
Ամիս այլբգ . . . . . 90 »
Երեք այլբգ . . . . . 50 »

ՎԻԼԱՅԱԹ ԻԶԻՆ

Բոլոր իւր իրաւ օրէնսդրալար իշխուն

Պէր սէնէլիք . . . . . 220 ղրշ.
Ամիս այլբգ . . . . . 110 »

30 ԲԱՐԱ

ԹԷՐՋԻՄԱՆԸ ԷՖԷՐԻԱ

ՄԷՎԱՏՏԸ ԲՈԼԻՍԻԳԻՅԷ ԻԼՄԻՅԷ ՎԷ ՄԻԼԼԻՅԷ

ՎԷ ՍԱՒՐԷՅԻ ՀԱՄԻ ՆԷՎՄԻ ԿԱԶԷԹԱ ՏԷՐ

ԻԼԱՆԱԹ ԳԻՆԱԹԼԱՐԸ

Պէհէր սաթրը իշխուն

1 վէ 2 վէ Շաբնի սահիֆէյէ . . 5 ղրշ.
Գիւնլիւ սահիֆէյէ . . . . 2 »
ԻՍԹԱՆԲՈՒԼ. Պանգա, Շիրքէթ վէ ու�մարը սարրսֆիկէյէ այիտ իլանաթ.
2 վէ Շաբնի սահիֆէլէրէ . . 6 ղրշ.
Գիւնլիւ սահիֆէյէ . . . . 4 »
Զիյատէ միւտատէթ իշխուն իլանաթա այրը բաղարլըգ օլուր։
Մէվատտը նաֆիսա տայիր պէնտէր մէհմանէն գասուլ օրէնսդաղ վէ ատրմ օրէնմայան էվրաղ իսատ օրէնմայանաղ տէր։

30 ԲԱՐԱ

Խտարէխանէսի, հէյէթը թահրիրիյէսի վէ մաթպասասը, Այթամզօրտա Պաղը Ալի ճատտէսինտէ Նումարո 20 խանէսի տիր։ — Կազէթանին ումուրը իտարէ վէ թահրիրիյէսինէ այիտ քեաֆիֆէի մէվատտ հաղգընտա Միւտարի կազէթա Տիզրան Ճիվէլէկեանա միւրաճաաթ օրէնսդաղը կիպի, քեաֆիֆէի Մէքեամիլդին տարի անին նամընա կէնտէրիլմէսի իգթիզա իսէր։

ԿԻՒՆԼԻՒԲ ՀԱՎԱՏԻՍ

Տուլունը Ումումիյէ մէճլիսի բէյնի վէ ինկիլիզ վէ Պէլճիգաղը տարիւէր մէքիրի Մ. Լակար Վինսընթ՝ Պաղը Ալիյէ պիր մուխթիրէ իրաւ իտէրէք, Տէրսաատէթ սուլարընտա ըսրըղ իլէ պաղբգ թումամաղ հաղդընտա մէվզու օյան մէմուրիյէթին իլղաբ լուզումընը պէյան էյլէմիշ տիր։

—

Իսկիւտարտան Զամբճայա գատար պիր շըմէնտըֆէր ինչաբը իչուն իգթէղա իսէն իմթիյազըն իթաարնա իրատէի Օնիյէ սուլտուր իթտիրինի Մ՝ԷՐԷԿ եաղըյոր։

—

Թէրհէնը Հ-էյէ-Բէրն ադրդը մարիւմաթա կէօրէ, ասիրէն Մըսրրտա պիր հէյէճան տանա զուհուրա կէրէրէք, զարիպա պիր թազըմ թէյէֆաթ վէ մէճրուհիյն տարի մուգուա կէմիշ, վէ պունուն սէպէպի իսէ, ահվալը հաղրէյէ Մըսրը էհտիրինին արթզդ տայանամատըզընտան իսարէթի իմիշ։

Քէզա կազէթաի մէգբիւրէ վերիլէն մարիւմաթա կէօրէ, Մըսրրտա չիմտիյէ գատար մուհաքէմէլի մուհաքէմէսիզ իտամ օրլունան Մըսրրըլարը մէգատրը 1700 նէֆէրի կէշմիշ իմիշ։

—

Պուլկարիսթան հիւբիւմէթիլէ մուխթէլիֆունֆիչ օլան բասաբօրթ մէսէլէսի պու քէրրէ թէսվիյէ օրնմըշ տըր։

Պու խուսուստա թէշբիլ օրունան գօմիսիօն՝ մուգապէլէի պիլ միալ գաիտէսինի գապուլ իլէ, վիյայաթը Շահանէսէն Պուլկարիսթանա կիտէն պիր Պուլկարը բասաբօրթը Տէրսաատէթ Պուլկարգաբու քէթիսուալը Թարաֆընտան Վէդ օրունմասընա, վէ Պուլկարիսթանտան վիյայաթը Շահանէյէ ազիմէթ իսէն պիր եօզմունը բասաբօրթը տէվլէթը Օսմանլիյէնին Պուլկարիսթանտա պուլունան աճէնթէսի թարաֆընտան Վէդ իմթիրիմէսինէ գարար վերմիշ տիր։ Պինաէն ա-էյէ իչուն մէսէլէի մուհիմմէ գաթիէն ֆասլ օրունմըշ տըր։

—

Պաղէսթինտէ պիր գանալ ինչաբը թասավվուրը պաղը Լիվրօրա սէրմայէտարանը թարաֆընտան թէրվիճ օրնմադտա օրա, տէվլէթը Օսմանլիյէ իլէ պու խուսուստա միւքեալէմէ օրունմադ իւզրէ թաթիր թէէտիյաթ իթմիշ իմիշ։ Կազէթաի մէգբիւր՝ օր պաղտէ մարիւմաթը սահիհէսի օրմատըզը-նը պէյանա պէրապէր, մէգբիւր գաթիէն պիր շէյ պէյան իտէմէյիր։ Թահգիգ թէրն խիթմանընտա էվրաղ՝ մարտաիի ումումիյէ իթա օրունաճաղ տըր։

«Շէհապ վէ Ահմէտ պէյլէրին իթտիրլէրի խիթիթագ այէնի օրմադը, եարտրդ Եունան թէրճէմանը Թարտիտատա թէվգիֆ օրունան վէ Եունան թէպասընտան պուրունան մանունդարընը խիթիթագլարընտա հաղը պուլունմադտա տըր։»

(Տանիլիճէ վ Թէլէկրաֆ հավատիսիր իշխուն ասն սահիֆէյէ միւրաճաաթ օրունա։)

ԱԶԳԱՅԻՆ

Բաթրիգ Ամեն Տ. Ներսէս Սրբազան հաղրէթլէրի՝ պիր հաֆթատան պէրու թասքէօյտի խանէսինտէ իգամէթ իթմէքտէ իքէն, տիւն էօրէյին Բաթրիգխանէյէ կէլէրէք, էսնադ զայպուպէթինտէ պիրիմիզ օյան մէվատտը միւխթէլիֆինին թէսվիյէսիյէ մէզղուլ օրմուշ տըր։

—

Քէնմախ էհալիսի՝ Բաթրիգ Ամեն Տ. Ներսէս Սրբազան հաղրէթլէրինէ պիր մահղէր իրաւ իտէրէք, քէնտի Ամենայն Տէրապահլարը պուլունան Տ. Վարդան քահանայա առաջնորդըզ պէրաթի վէ կանդակը իրաւ օրունմասընը խիթիրա իթմիշ օրտրգարընտան, Բաթրիգը միշարէլէյէ հաղրէթլէրի՝ ինթրան իյնապը իչիւն մահղէրը մէգբիւրը խառն ժողովա հէվալէ իսէճէք տիր։

—

Թիֆլիստէն խապէր վերիլտիկինէ կէօրէ, շէհրը մէգբիւրէն գիյատ Երևանտա ինթրան թահարիյաթ օրունուպ, օրատա բրաժտիկօվար, Շաիկօվար իսթէտիրլէրի կիպի մուամէլէտ պուլունայօրլար իմիշ։ Երևանտա դըզ վէ երքէք երմէնի մէքթէպլէրի թահարրի օրունուպ, պիր երմէնի չակիրտին նէպտինտէն միլթէրլիք ալամէթլէրլէ մուհարբէր պիր տէֆթէր գուհուբ իթտիկի իչիւն մէրգում չակիրտ թէվգիֆ օրունմուշ տրր։ Մէգբիւր տէֆթէր մուախէրլէն երմէնիճէ նօթա տէֆթէրի օրմըզը անչաշըմշ տրր։ Թէղրիք տիկէր պիր չակիրտե տէ իմզասըզ պիր մէքթուպ կէլմա, պու մէքթուպ բոսթախանէտէ այլըմըզ վէ մունտէրիճաթընտան շիւպհէ իտիմիշ օրտուրընտան, չակիրտը մէրգում տախի թէղրիֆ օրունմուշ տրր։ Պու չօճուգ տիւշմանլարը թարաֆընտան քէնտիսինէ պէյլէ պիր օյուն օյնանմըշ օլապիլիր օրտրզընը վէ իմզասըզ կէլէն մէքթուպլարա քէնտիսինին մէտուլ օմմատարլընը պիլպէ յան, թէպրիյէի պիմիմէթ իթմիշ իսէ տէ, հիւքիմէթ մէրգումը եէնէ հապս իթմիշ տիր։

Պուն նամ կազէթանըն թաթիլինին պու իշլերէ իրթիպաթ ու միւնասէպէթի նօգ տրր։ Կազէթաի մէգբիւրը «Ռէ-Բէ հէյէթինէ պիր օյուն օյնանմադ իսթէմիշ օլարզը զանն օրունմադտա իսէ տէ, պունըն պէյլէ օյնամը տարբէք մէվզու տէյիլ տիր։

Ինչու վուգուտարտա պաղը եպիսկոպոսլարա առաջնորդլարընը քէնտիամ գաղանմըշ օլարգը-բընը երնէ Թիֆլիստէն եաղըյորլար։ Հիւքիմէթը մահալլիներն մուամէլտէ վէ իճրատէթ վագրասընա իւշ բուհանինին խայլիտէն խայլի մուավնէթ իթմիշ օլարգ-լարընա տաիր Թիֆլիսատ պէյն էլ էհալի պէյլիք պիր դանատ վար բմրշ։

Կաթողիկոս Տէրապահը Ամեն Տ. Մակար Սրբազան հաղրէթլէրի իչիւն Թիֆլիսատ բիվայէթ օրունտրընա կէօրէ, լուհանիի միշարէրէյէ Մ՝օսկուատան արթզդ Սրբ. Էջմիածինէ ավտէթ իթմէյիպ, Պէսարապիա վիճակընը իսլահ իթմէք իւզրէ տօղրուճա փիշնէվէ եախօտ նոր նախիջևանա ադիմէթ իտէճէք իմիշ։ Հալ պու գաթիէն պիր շէյ պէյան իտէմէյիպ, Թահգիգ թէրն խիթմանընտա էվրաղ՝ մարտաիի ումումիյէ իթա օրունաճաղ տրր։

«Շէհապ վէ Ահմէտ պէյլէրին իթտիրլէրի խիթիթագ այէնի օրմադը, եարտրդ Եունան թէրճէմանը Թարտիտատա թէվգիֆ օրունան վէ Եունան թէպասընտան պուրունան մանունդարընը խիթիթագլարընտա հաղը պուլունմադտա տրր։»

(Տանիլիճէ վ Թէլէկրաֆ հավատիսիր իշխուն ասն սահիֆէյէ միւրաճաաթ օրունա։)

ԱԶԳԱՅԻՆ

Բաթրիգ Ամեն Տ. Ներսէս Սրբազան հաղրէթլէրի՝ պիր հաֆթատան պէրու թասքէօյտի խանէսինտէ իգամէթ իթմէքտէ իքէն, տիւն էօրէյին Բաթրիգխանէյէ կէլէրէք, էսնադ զայպուպէթինտէ պիրիմիզ օյան մէվատտը միւխթէլիֆինին թէսվիյէսիյէ մէզղուլ օրմուշ տրր։

—

Մեծ. խմբագիր Տէր Թէոդ. Լ-ֆ-էբ պատուական լրագրոյ,

Երընկայի առաջնորդ Դեր. Հրմայեակ Եպիսկոպոս Դիմաքսեան՝ յառաջիկայ կիւրակէ, յունիս 19, թաղիս Ս. Թադէոս և Բարթուղիմէոս Եկեղեցւոյ մէջ Ս. Պատարագ պիտի մատուցանէ։

Ուստի կը խնդրեմք Մեծ. խմբագիր, որ բարեհաճիք Ձեր Պատուական լրագրոյն միջոցաւ Ժանուցանել դայս ի գիտութիւն բարեպաշտ ժողովրդեան։

Մնամք յարգանօք
Ի դիմաց Թաղ. խորհրդոյ
Ատենադպիր — Ատենապետ
Գ. Մ-ե-ան — Գ. Խ-ա-դ-ի-ան
17 Յունիս 1883
Ի թաղ. խորհրդարանի
Եէնի—Գարու

—

ԻԼԱՆ

Պէյօղլունտա Գրնավուլա սօգաղընտա վագը 30 նիւմէրօ իլէ մուրադգամ շէհրիյէ 90 ագճէ իճարէլի, տէրունինտէ պիր գուլյու վէ պիր մահղէնի միւշթէմիլ արլէն 6 դիրա վէ 4 բարմագ, վէ վերասը թարաֆընտան 6 դիրա 9 պուլուգ բարմագ, վէ թուլէն 18 պուլուգ դիրա քի, թերպիէն 119 ամիդ դիրա վէ 17 պուլուգ բարմագ պիր գըմա մէնզիլ արասը՝ Պէյօղլունտա Սբ. Երրորդութիւն Էրմէնի քիլիսէսի գըղլար մէքթէպի վագֆընն մահլուլի օլուպ պիլ միւզայէտ սամթրըճաղը,

Երեսէ քրիստը մէգբիւր էմլաքընտան Պէյօղլունտա վալիտէ-Զէյմէսի ճատտէսինտէ 175 նիւմէրօ իլէ մուրադգամ Հասան Բիզա բաշա վագֆընտան պիր պապ ախշապ մէնզիլ տախի ֆիրուխթ օլունճաղը ճիհէթլէ, թաիպի օրանլար իչիւն հաղիրանըն 19-ընճը բաղար կիւնիւնտէն իթիբարէն կէչէճէք թէմուզը 17սինէ միւսաբգի բաղար կիւնինէ տէկին Պէյօղլունտա Պաղը բաղարընտա թէֆթիրօ սօգաղընտա Էրմէնի քիլիսէսի ճէմիյէթի օտասընա միւրաճաաթ իսէրէք, ուսուլի տաբէսինտէ բէյ վէրմէլէրի լազըմ կէլէճէյի իչպու վարագա իլէ իլան օրունուր։ 4—1

—

ԽՈՒՍՈՒՄԻ ԻԹԱՐ

Եօղկատտաքի մէքթէպլէր, վէ թաղական խորհուրդլար վէ սաիր միլլի թէէսիսաթ հաղդընտա կէրէք մահալլի մուխթիրիմիզ վէ կէրէք սաիր զէվաթ թարաֆընտան մաթպասմազա կէօնտէրիլէն մէքթուպլարը հէր նէ գատար շիմտիյէ տէկին նէյր իթմիշ իսէք տէ, պու քէրրէ եէնէ մուամէլէյէ մուխթիրիմիզ վէ զէվաթը սաիրէ թարաֆընտան կէօնտէրիլէն 4-3 մէքթուպ՝ եէքտիկէրինէ մուպային վէ եէքտիկէրի ատէյէնէ պիր թագրմ շախսի հագարէթլերի հավի օլարգտան պաշգա, հատտէն գիյատէ մուֆասսալ պուլունտուգլարընտան, անլէրին նէշրինտէն սաիրը նազար իթտիյիմիզ կիպի, պունտան պէօյլէ ֆազլա վէ միւնասէպէթսիզ միւթալաաթտան պէրի օլարագ միւֆիտ հավատիսաթտան պահիս օլան մէքթուպլարտան մատտա շէհրը մէգբիւրտէն կէլէն տիկէր հիշ պիր մէքթուպը նէյր իթմէյէճէյիմիզի կէրէք մուամիլէյէ մուխպիրիմիզ վէ կէրէք զէվաթը մուամիլէյէ գամիէն պէյան վէ իսթար լ-ատէրիզ։

—

ՏԻՐՈՍԱՏԷԹ

ԹՐԱՄՎԱՅ ՇԻՐՔԷԹԻՆԻՆ

Թրամվայ Շիրքէթինին Պէշիքթաշ վէ Ագսերայ տէպպէրընտա պուլունան վէ թէպտիլ օրունաճաղ օլան պիր մէգտար պէկիրլեր իլէ շիրքէթը մէգբիւրէնին Շիշլի տէպպէրնտա պուլունան 4 գըսրագ՝ սաթըրդա չըգարըմըշ օրտրզընտան, թաիպի օրանլար հէր կիւն մէգբիւր տէպպէրարա կիտիպ գիքը օրունան հայվանաթը կէօրէպիլիրլեր։

Պու պապտէ տիկէր մալիմաթ ալաբ իչիւն Շիրքէթը մէգբիւրէնին Գալաթատա Օտաթճը խանընտա վագը իտարէխանէսինէ միւրաճաաթ օրունմասը իլան օրունուր։

Տէրսաատէթ Մ՝ ...
14/26 1883 Ա. ԹՐԻԻԼԻ
2—2

ՇԻՐԻՆԵԱՆ

ՎԷ

Մ. ԹԻԻԼՊԷՆՏՃԵԱՆ

ԳՕՄԻՍԻՕՆ, ԻՍՐԱՃԱԹ ՎԷ ԻՏԻԱԼԱԹ ՖԱՊՐԻԿԱ ԱՃԷՆԹԼԷՐԻ

8 վէ 9 Ագա Խան

5—4

ՊԷՕՅԻՒՐ ԷՍՎԱՊ ՄԱԳԱԶԱՍԸ

ԱԼԹՈՒՆ ՄԱԳԱՍ

Գալաթատա Գարաքէյտէ քէօրբիւ պաշընտա Նո. 27 վէ 29

Ինչպու մահալտէ էրքէք վէ չօճուգլարա մախսուս ալա ճընտան վէ սօն մօտա օլարագ հէր նէվ էլպիսէ պուլունուպ, էօյլէ իւզերինէ սըրարըշլար տաբի նէֆիս սուրէթտէ վէ սերման իմալ-օլունը։

ՖԻԾԱԹ ԴԱՑԷԹ ԷՀՎԷՆ ՏԻՐ

Էրքէքլէր	իչիւն զօսթիւմ եանի իւչ բարչա	100 ղրշտան
Տէլիգանլըլար	» »	50 »
Զօճուգլար	» »	35 »
Էրքէքլէր	իչիւն բանթալօն	20 »
Տէլիգանլըլար	» »	12 »
Էրքէքլէր	իչիւն էէլէք	15 »
»	» սագօ	45 »
»	» ճաքէթ	70 »
»	» բէտէնկօթ	120 »
»	» բարթըսիւ	100 »
Տէլիգանլըլար	»	50 »
Բօղ տը	չամլը	120 »

ՀԱՅՐ ՀԱԶԸՐ

Տիւնեա իւզէրինտէ, զայլպան միւշքիւլ պիր շէյ եօգ տուր։

Հաթթա, պիր շէյ դայպ իթմէմէք, ֆագաթ պիր շէյ տէ գաղանմամագ պիւէ միւշքիւլ պիր շէյ տիր։

Պու տիւնեա թէգատիւմ տիւնեասը տըր. վէ պիր ատէմ տիւնեա իւզէրինտէ եաշամագտա օյտուզունու հիսս իթմէք իչիւն, միւճէրրէտ թէգատիւմտէ պուլունմալը, վէ աղ չօգ պիր շէյ գաղանմալը տըր։

Իմտի պիր շէյ գաղանմատըգտան պաշդա, հալը սապրդտա պաղը գալամալը, իւսթէ տախի վէրմէք նէ՝ գատար միւշքիւլ օլուր։

Արնավուտ վաթանտաշլարըմըզ իշթէ չիմտի պու միւշքիւլ հալտէ պուլունմագտա, վէ միւշքիւրէնէ քէնտի եագալարընը սըյրըմագ իչիւն, շիւրհէսիզ ֆարդընտա օլմանատարագ, տահա պէօյիւք միւշքիւրէ գարու աչճագ պիր թարիք մէյլ իթմէքտէ տիրլէր։

Տիւնեա իւզէրինտէ պաղը զայպար տախի վար տըր քի, այնի գաղանճ հալինտէ պուլունմագտա տըրլար։

Մէսէլա էզ գաղա պիր շէյտէն 1000 ղրշ. զայպ վէ զարար հասըլ օլտուզունտա, էկէր 500 ղրշ. իւլէ եագայը սըյրըմագ գապիլ օլուրսա, տիկէր 500 ղրշը քէար օլմուշ օլուր։

Պէրլին գոնկրէսինտէ, պիր թագըմ զարար դիկանարա տիւշար օլանլար, եալընըզ Արնավուտլար օրմանըլար. վէ քէնտի միւքէրլինտէն Գարատաղա թէրք օլունմասընա հիւքմ օլունան ադրդի, ումում վաթանըն զայպ իթմէյի արագի վէ նուֆուսա գըբեասէն, ատէթա հիչ նէվինտէն պիր շէյ տիր։

Զաթէն Պէրլին գոնկրէսի տախի, մահզա պու զարար ու զիանլարը պիգիմ իւզէրիմիզէ թահմիլ իթմէք իչիւն թէճէմմիւ իթմէյիպ, իլլա նաչարի զաթէն գապուլ իթմէյէ մէճպուր գըլընմէզ օլտուզունու զարար ու զիան մըզտարընը, միւմքին մէրթէպէ աղաթմագ իչիւն թէճէմմիւ իթմիշ իտի։

Հէր նէ տախի օրմուշ օլսա, պու սահիֆէյի ունութմամանը ԺԷՂ՝

Զաթէն Պէրլին գոնկրէսինի վիւճուտէ կէթիրէն, Ինգիլթէրրա տէվլէթի իտի. եախօտ տահա սահիհի, միւթէվէֆա լորտ Պիգընֆիլտ Եալընը քէնտիսի իտի։

Լորտը միւշարիլէյհ, Պէրլինէ վարը օլտուզունտա, զաթէն Այսթէֆանօզ ահանամէսի իմզալանըպ պիթմիշ, վէ պու ահանամէ հիւքմունճէ, Թունատան Արնավուտլուգ հուտուտունա գատար, էօյլէ մէֆրէթ պիր Պուլկարիսթան հիւքիւմէթի վիւճուտէ կէթիրիմիշ իտի քի, պու ճէսիմ գուվվէթ հուզուրունտա, թէքմիլ Արնավուտլուգուն հալը իսթիդպալի, տէրէճէյի նիհայէտէ պիր թէհլիքէ թահթընտա պուլունմագտա իտի. Արնավուտլար, պուրալարընը ունութմամըշ օլմալը իտիլէր։

Լորտ Պիգընֆիլտ, եալընըզ պու մէֆրէթ Պուլկարիսթանը յարալամագ, վէ Արնավուտլուգ կիպի, տահա սայիր միլքէրիմիզին հալի իսթիդպալինի գուրթարմագ իչիւն Պէրլինէ կէթմիշ իտի. վէ Ռուսիա տէվլէթի պունա բաղի օլմամըզընտա, պէհէմէհալ Ռուսիայա գարշը իլանը հարպ իտէճէյինի, աչըգտան ասչընա ըրէնս Պիզմարգա պիլտիրմիշ, վէ անճագ քէնտի միւրատընա նայիլ օլտուգտան սոնրա, եանի սայիր պիր թագըմ միլքէրիմիզ կիպի, Արնավուտլուգուն տախի հալը իսթիդպալինի գուրթարագտան սոնրա իտի քի, էվլինի գըլըճընըն իւզէրինտէն աչաղը էնտիրիպ, թէքրարէն Լոնտրայա ավտէթ էթմիշ, վէ «էրէքիլ սուլ ագտ իթտիմ» տէմիշ իտի։

Ֆագաթ պիր թագըմ զարուրի հալէր, իչի օ սըրալարա կէթիրմիշէր իտի քի, «եալընըզ պէնիմ անլատըգըմ սուրէթէ օլուր իսէ սուլ պաղը դալաճագ, եօգսա Ռուսիա իլէ մուհարէպէմիզ չարէսիզ տիր» տէյէն Լորտ Պիգընֆիլտ պիէ, իւզէրիմիզէ թահմիլ օլունանը զարար զիանլարը, անճագ պու գատար թախֆիֆ իտէպիմիշ իտի։

Տիմէք օլուր քի, Արնավուտ վաթանտաշլարըմըզ տախի, Ռուսիի Ճարդի էհալիսի կիպի, Պէրլին գոնկրէսինտէն իսթիֆատէ իթմիշէր իտի, վէ տէյիլ քի պիր զարար կէօրմիշ։

Պու հալտէ, գատէրին հիւքմունէ իթատթ իտիպ, քէնտի տօսթլարընըն գարարընը գապուլ, վէ անը, տօղրուլուգլա եճրա իթմէյի իտիլէր։

Քէնտի թարաֆլարընտան Գոնկրէսին գարարլարընա վագը իմզա իտէն տէվլէթի Օսմանիյէ, հէր հալտէ, անլէրի եճրա էյլէմէյէ մէճպուր պուլունմագտա իտի։

Էկէր տէվլէթի Օսմանիյէ, պու պապատ պիր թէքեասիլատ պուլունմուշ օլսա, պիր ֆուրսաթ գօղլտագտա օլսա Էվրօբա միւտախէլէսի, գօղլարընը աչըպ իչինե իչինե կիրէպիրիր իտի. վէ արթըգ հիչ պիր ջիմնէ իչիւն շիւպհէյէ մէյտան տախի եօգ տուր քի, պու գօղլարընը քաֆֆէսի տէ, միւճէրրէտ պիրէր Պիգընֆիլտ գօղլարը կիպի, միւճէրրէտ սանճաղը Օսմանիյէ սարըլսա դօղլար օլամազլար իտի։

Պէյրի միլքիմիզին տիկէր հէր գըթասընտան դիյատ, սօղլ Արնավուտլուգ քէնտիսի. Էվրօբա տէվլէթէրինին պիրէր Նիկէթի խաֆիյէ թահթընտա պուլունան միւտախէլէյէրինէ պիր մէյտանը վասի օլապիլիր, վէ Արնավուտլուգտան պաշյան պէօյէ պիր միւտախէլէ, եալընըզ օրալարտա մահտուտ գալմայրպ, տահա իւէրուէրէ տէ սիրայէթ իտէպիլիր։

Արնավուտ վաթանտաշլարըմըզ էյի պիլմէյի իտիլէր քի, էկէր քէնտիէրի, իչին էօնիւնիւ արգասընը գօրմայարագ, ատէթա պիր թէասսիպ տէրէճէսինէ վարան պիր նէվի իքիրաթ մէրթէպէտէ վաթանբէրվէրլիքլէրի իլէ քէնտի հալի իսթիգպալէրի թէհլիքէյէ գօյմագ իսթէսէրէր իտի պիլէ, տէվլէթի Օսմանիյէ, հիչ պիր սուրէթլէ պունա բարի օլտմագ։ վէ հէր հալտէ Էվրօբանըն իհթիմալտէն օլապիլէն միւտախէլէսինէ մէյտան վէրմէմէք իչիւն, էկէր գանկրէնա հալինէ մէյեալ պուլունան Արնավուտլուգ եարասընը զըզկըն տէմիր իլէ տաղլամագ տա լազըմ կէլսէ, պիղզարուր, պու թէէսսիպ օլունանճագ վաղիֆէսինի տէ իճբայէ մէճպուր պուլունանճագ իտի։

Սահիհէն թէէսսիֆէ չայան պիր հալ տըր քի, պու նաչարի վաղիֆէյինէ իճրասընտան իճթինապ իթմէք դապիլ օլամմըշ, վէ իլբ ատֆասը օլարագ, գըզկըն տէմիրի եարայա սալտրըմայա մէճպուրի իթթիհաճ հասըլ օլմուշ տըր։

Անճագ չունունլա միւթէալլի օլմամըզ լազըմ կէլիյօր քի, իլբ ամէշ ամէլիաթը, եարանըն թէտտավիսինէ քիֆայէթ իտիպ, ասաքիրի Շահանէյին, պիղդաթ թէնտի վաթանտաշլարընա գարշը թէքրարէն սիլահ յսթիմալինէ մէճպուրիյէթլէրի պուլունմայաճագ տըր. վէ զաթէն Արնավուտլուգուն միւհիմմ նօգթալարընը զապթ իտէն օրտուլի Հիւմայուն, Գարատաղա թէրքի լազըմ կէլէն Արնավուտլուգ բարյաղարընը թէսլիմ իտէրէք, տիւէլի էճնէպիյէնէն, այագլարընը իչին իչինէ սօղմալարը էհթիմալինի քեամիլէն չիւրիթէճէք տիր։

* *

Միւքիմիզին պէտպախթ պիր գըթասը տախի նէմէն տիր։

Հատտ ու հիսապա կէլմէյէն պիր թագըմ Պէնի գապիրէլերի, վէ պունլարընը երնէ հատտ ու հիմմէյտան տախի եօգ տուր քի, պու գօղլարընը քաֆֆէսի տէ, միւճէրրէտ պիրէր Պիգընֆիլտ գօղլարը կիպի, միւճէրրէտ սանճաղը Օսմանիյէ սարըլսա դօղլար օլամազլար իտի։

Պէյրի միլքիմիզին տիկէր հէր գըթասընտան դիյատ, սօղլ Արնավուտլուգ քէնտիսի. Էվրօբա տէվլէթէրինին պիրէր Նիկէթի խաֆիյէ թահթընտա պուլունան միւտախէլէյէրինէ պիր մէյտանը վասի օլապիլիր, վէ Արնավուտլուգտան պաշյան պէօյէ պիր միւտախէլէ, եալընըզ օրալարտա մահտուտ գալմայրպ, տահա իւէրուէրէ տէ սիրայէթ իտէպիլիր։

Արնավուտ վաթանտաշլարըմըզ էյի պիլմէյի իտիլէր քի, էկէր քէնտիէրի, իչին էօնիւնիւ արգասընը գօրմայարագ, ատէթա պիր թէասսիպ տէրէճէսինէ վարան պիր նէվի իքիրաթ մէրթէպէտէ վաթանբէրվէրլիքլէրի իլէ քէնտի հալի իսթիգպալէրի թէհլիքէյէ գօյմագ իսթէսէրէր իտի պիլէ, տէվլէթի Օսմանիյէ, հիչ պիր սուրէթլէ պունա բարի օլտմագ։ վէ հէր հալտէ Էվրօբանըն իհթիմալտէն օլապիլէն միւտախէլէսինէ մէյտան վէրմէմէք իչիւն, էկէր գանկրէնա հալինէ մէյեալ պուլունան Արնավուտլուգ եարասընը զըզկըն տէմիր իլէ տաղլամագ տա լազըմ կէլսէ, պիղզարուր, պու թէէսսիպ օլունանճագ վաղիֆէսինի տէ իճբայէ մէճպուր պուլունանճագ իտի։

Սահիհէն թէէսսիֆէ չայան պիր հալ տըր քի, պու նաչարի վաղիֆէյինէ իճրասընտան իճթինապ իթմէք դապիլ օլամմըշ, վէ իլբ ատֆասը օլարագ, գըզկըն տէմիրի եարայա սալտրըմայա մէճպուրի իթթիհաճ հասըլ օլմուշ տըր։

Անճագ չունունլա միւթէալլի օլմամըզ լազըմ կէլիյօր քի, իլբ ամէշ ամէլիաթը, եարանըն թէտտավիսինէ քիֆայէթ իտիպ, ասաքիրի Շահանէյին, պիղդաթ թէնտի վաթանտաշլարընա գարշը թէքրարէն սիլահ յսթիմալինէ մէճպուրիյէթլէրի պուլունմայաճագ տըր. վէ զաթէն Արնավուտլուգուն միւհիմմ նօգթալարընը զապթ իտէն օրտուլի Հիւմայուն, Գարատաղա թէրքի լազըմ կէլէն Արնավուտլուգ բարյաղարընը թէսլիմ իտէրէք, տիւէլի էճնէպիյէնէն, այագլարընը իչին իչինէ սօղմալարը էհթիմալինի քեամիլէն չիւրիթէճէք տիր։

* *

Միւքիմիզին պէտպախթ պիր գըթասը տախի նէմէն տիր։

Հատտ ու հիսապա կէլմէյէն պիր թագըմ Պէնի գապիրէլերի, վէ պունլարընը երնէ հատտ ու հիմմէյտան տախի եօգ տուր քի, պու գօղլարընը քաֆֆէսի տէ, միւճէրրէտ պիրէր Պիգընֆիլտ գօղլարը կիպի, միւճէրրէտ սանճաղը Օսմանիյէ սարըլսա դօղլար օլամազլար իտի։

Պէյրի միլքիմիզին տիկէր հէր գըթասընտան դիյատ, սօղլ Արնավուտլուգ քէնտիսի. Էվրօբա տէվլէթէրինին պիրէր Նիկէթի խաֆիյէ թահթընտա պուլունան միւտախէլէյէրինէ պիր մէյտանը վասի օլապիլիր, վէ Արնավուտլուգտան պաշյան պէօյէ պիր միւտախէլէ, եալընըզ օրալարտա մահտուտ գալմայրպ, տահա իւէրուէրէ տէ սիրայէթ իտէպիլիր։

Արնավուտ վաթանտաշլարըմըզ էյի պիլմէյի իտիլէր քի, էկէր քէնտիէրի, իչին էօնիւնիւ արգասընը գօրմայարագ, ատէթա պիր թէասսիպ տէրէճէսինէ վարան պիր նէվի իքիրաթ մէրթէպէտէ վաթանբէրվէրլիքլէրի իլէ քէնտի հալի իսթիգպալէրի թէհլիքէյէ գօյմագ իսթէսէրէր իտի պիլէ, տէվլէթի Օսմանիյէ, հիչ պիր սուրէթլէ պունա բարի օլտմագ։ վէ հէր հալտէ Էվրօբանըն իհթիմալտէն օլապիլէն միւտախէլէսինէ մէյտան վէրմէմէք իչիւն, էկէր գանկրէնա հալինէ մէյեալ պուլունան Արնավուտլուգ եարասընը զըզկըն տէմիր իլէ տաղլամագ տա լազըմ կէլսէ, պիղզարուր, պու թէէսսիպ օլունանճագ վաղիֆէսինի տէ իճբայէ մէճպուր պուլունանճագ իտի։

Սահիհէն թէէսսիֆէ չայան պիր հալ տըր քի, պու նաչարի վաղիֆէյինէ իճրասընտան իճթինապ իթմէք դապիլ օլամմըշ, վէ իլբ ատֆասը օլարագ, գըզկըն տէմիրի եարայա սալտրըմայա մէճպուրի իթթիհաճ հասըլ օլմուշ տըր։

Անճագ չունունլա միւթէալլի օլմամըզ լազըմ կէլիյօր քի, իլբ ամէշ ամէլիաթը, եարանըն թէտտավիսինէ քիֆայէթ իտիպ, ասաքիրի Շահանէյին, պիղդաթ թէնտի վաթանտաշլարընա գարշը թէքրարէն սիլահ յսթիմալինէ մէճպուրիյէթլէրի պուլունմայաճագ տըր. վէ զաթէն Արնավուտլուգուն միւհիմմ նօգթալարընը զապթ իտէն օրտուլի Հիւմայուն, Գարատաղա թէրքի լազըմ կէլէն Արնավուտլուգ բարյաղարընը թէսլիմ իտէրէք, տիւէլի էճնէպիյէնէն, այագլարընը իչին իչինէ սօղմալարը էհթիմալինի քեամիլէն չիւրիթէճէք տիր։

* *

Միւքիմիզին պէտպախթ պիր գըթասը տախի նէմէն տիր։

Հատտ ու հիսապա կէլմէյէն պիր թագըմ Պէնի գապիրէլերի, վէ պունլարընը երնէ հատտ ու հիմմէյտան տախի եօգ տուր քի, պու գօղլարընը քաֆֆէսի տէ, միւճէրրէտ պիրէր Պիգընֆիլտ գօղլարը կիպի, միւճէրրէտ սանճաղը Օսմանիյէ սարըլսա դօղլար օլամազլար իտի։

Պէյրի միլքիմիզին տիկէր հէր գըթասընտան դիյատ, սօղլ Արնավուտլուգ քէնտիսի. Էվրօբա տէվլէթէրինին պիրէր Նիկէթի խաֆիյէ թահթընտա պուլունան միւտախէլէյէրինէ պիր մէյտանը վասի օլապիլիր, վէ Արնավուտլուգտան պաշյան պէօյէ պիր միւտախէլէ, եալընըզ օրալարտա մահտուտ գալմայրպ, տահա իւէրուէրէ տէ սիրայէթ իտէպիլիր։

Արնավուտ վաթանտաշլարըմըզ էյի պիլմէյի իտիլէր քի, էկէր քէնտիէրի, իչին էօնիւնիւ արգասընը գօրմայարագ, ատէթա պիր թէասսիպ տէրէճէսինէ վարան պիր նէվի իքիրաթ մէրթէպէտէ վաթանբէրվէրլիքլէրի իլէ քէնտի հալի իսթիգպալէրի թէհլիքէյէ գօյմագ իսթէսէրէր իտի պիլէ, տէվլէթի Օսմանիյէ, հիչ պիր սուրէթլէ պունա բարի օլտմագ։ վէ հէր հալտէ Էվրօբանըն իհթիմալտէն օլապիլէն միւտախէլէսինէ մէյտան վէրմէմէք իչիւն, էկէր գանկրէնա հալինէ մէյեալ պուլունան Արնավուտլուգ եարասընը զըզկըն տէմիր իլէ տաղլամագ տա լազըմ կէլսէ, պիղզարուր, պու թէէսսիպ օլունանճագ վաղիֆէսինի տէ իճբայէ մէճպուր պուլունանճագ իտի։

Սահիհէն թէէսսիֆէ չայան պիր հալ տըր քի, պու նաչարի վաղիֆէյինէ իճրասընտան իճթինապ իթմէք դապիլ օլամմըշ, վէ իլբ ատֆասը օլարագ, գըզկըն տէմիրի եարայա սալտրըմայա մէճպուրի իթթիհաճ հասըլ օլմուշ տըր։

Անճագ չունունլա միւթէալլի օլմամըզ լազըմ կէլիյօր քի, իլբ ամէշ ամէլիաթը, եարանըն թէտտավիսինէ քիֆայէթ իտիպ, ասաքիրի Շահանէյին, պիղդաթ թէնտի վաթանտաշլարընա գարշը թէքրարէն սիլահ յսթիմալինէ մէճպուրիյէթլէրի պուլունմայաճագ տըր. վէ զաթէն Արնավուտլուգուն միւհիմմ նօգթալարընը զապթ իտէն օրտուլի Հիւմայուն, Գարատաղա թէրքի լազըմ կէլէն Արնավուտլուգ բարյաղարընը թէսլիմ իտէրէք, տիւէլի էճնէպիյէնէն, այագլարընը իչին իչինէ սօղմալարը էհթիմալինի քեամիլէն չիւրիթէճէք տիր։

* *

Միւքիմիզին պէտպախթ պիր գըթասը տախի նէմէն տիր։

Հատտ ու հիսապա կէլմէյէն պիր թագըմ Պէնի գապիրէլերի, վէ պունլարընը երնէ հատտ ու հիմմէյտան տախի եօգ տուր քի, պու գօղլարընը քաֆֆէսի տէ, միւճէրրէտ պիրէր Պիգընֆիլտ գօղլարը կիպի, միւճէրրէտ սանճաղը Օսմանիյէ սարըլսա դօղլար օլամազլար իտի։

Պէյրի միլքիմիզին տիկէր հէր գըթասընտան դիյատ, սօղլ Արնավուտլուգ քէնտիսի. Էվրօբա տէվլէթէրինին պիրէր Նիկէթի խաֆիյէ թահթընտա պուլունան միւտախէլէյէրինէ պիր մէյտանը վասի օլապիլիր, վէ Արնավուտլուգտան պաշյան պէօյէ պիր միւտախէլէ, եալընըզ օրալարտա մահտուտ գալմայրպ, տահա իւէրուէրէ տէ սիրայէթ իտէպիլիր։

Արնավուտ վաթանտաշլարըմըզ էյի պիլմէյի իտիլէր քի, էկէր քէնտիէրի, իչին էօնիւնիւ արգասընը գօրմայարագ, ատէթա պիր թէասսիպ տէրէճէսինէ վարան պիր նէվի իքիրաթ մէրթէպէտէ վաթանբէրվէրլիքլէրի իլէ քէնտի հալի իսթիգպալէրի թէհլիքէյէ գօյմագ իսթէսէրէր իտի պիլէ, տէվլէթի Օսմանիյէ, հիչ պիր սուրէթլէ պունա բարի օլտմագ։ վէ հէր հալտէ Էվրօբանըն իհթիմալտէն օլապիլէն միւտախէլէսինէ մէյտան վէրմէմէք իչիւն, էկէր գանկրէնա հալինէ մէյեալ պուլունան Արնավուտլուգ եարասընը զըզկըն տէմիր իլէ տաղլամագ տա լազըմ կէլսէ, պիղզարուր, պու թէէսսիպ օլունանճագ վաղիֆէսինի տէ իճբայէ մէճպուր պուլունանճագ իտի։

Սահիհէն թէէսսիֆէ չայան պիր հալ տըր քի, պու նաչարի վաղիֆէյինէ իճրասընտան իճթինապ իթմէք դապիլ օլամմըշ, վէ իլբ ատֆասը օլարագ, գըզկըն տէմիրի եարայա սալտրըմայա մէճպուրի իթթիհաճ հասըլ օլմուշ տըր։

Անճագ չունունլա միւթէալլի օլմամըզ լազըմ կէլիյօր քի, իլբ ամէշ ամէլիաթը, եարանըն թէտտավիսինէ քիֆայէթ իտիպ, ասաքիրի Շահանէյին, պիղդաթ թէնտի վաթանտաշլարընա գարշը թէքրարէն սիլահ յսթիմալինէ մէճպուրիյէթլէրի պուլունմայաճագ տըր. վէ զաթէն Արնավուտլուգուն միւհիմմ նօգթալարընը զապթ իտէն օրտուլի Հիւմայուն, Գարատաղա թէրքի լազըմ կէլէն Արնավուտլուգ բարյաղարընը թէսլիմ իտէրէք, տիւէլի էճնէպիյէնէն, այագլարընը իչին իչինէ սօղմալարը էհթիմալինի քեամիլէն չիւրիթէճէք տիր։

ֆըմզոտան էլ վուրուլան իշին պա-
չա չգմասընա տօղրուտան եա
տօղայըսան զարար վերժէյնճէ,
ճիւմէ իշին մուգատուէ թանը-
լաճագլար տըր։

«Աքսի թագտիրինտէ հէր ֆէրտ՝
Մուսլիման եախօտ Խրիսթիան,
Մըսրլը եախօտ էճնէպի, զէն-
կին եախօտ ֆուդարա, էլհասրլ
ճէմիյէթը պէչէրիյէտէ հէր նէ
եիւքէք մերթէպէտէ պուլուն-
նուր իսէ պուլունսուն, տերհալ
վէ արանրլ պիր էօլիւմ իլէ ճէ-
զա կէօրէճէք վէ էմրաքը թախ-
բիպ իսիլէճէք տիր։

«1883 օգոստոսըն 15ինտէն ի-
թիպարէն ինկիլիզ օրտուսը իլէ
իսթիլաթա պուլունան, ինկի-
լիզ ասքէրինի խանէսինէ գ ապալ
իտէն վէ անլէրէ հէր նէ օլար ի-
սէ օլսուն չէյ սաթան քիմսէ՝
հէյէթը իթթիհատիյէնին մահ-
քէմէսի հուզուրընա իթհամ օ-
լունաճագ, վէ անտէն սատրը օ-
լաճագ հիւքմ չարուճագ իճրա օ-
լունաճագ տըր։

«Հէր քիմ քի պիրինճի պիր
իսթարնամէ սալը տա հարէքէ-
թինի օնա թաթպիգ իթմէղ իսէ,
գրսա պիր միւտտէթ զարճընտա
էօլիւմ իլէ ճէզալանաճագ տըր։

«Հէյէթը իթթիհատիյէ՝ միլ-
լէթ իւղերինէ միւնասէպէթսէղ-
ճէ իճրան հիւքմ ու տէհշէթ
իթմէք թէօհմէթի իլէ իթհամ
օլունմագ, վէ այըր ալմաղ տիղ-
թաթօրլուղ իթմէք իսթէմէտի-
կինտէն, իշինէ պաչլամասընա իւչ
այ վատէ թային էյլէմիչ տիր։

«Հէյէթը իթթիհատիյէնին
տահմա ըրայէթ իտէճէյի վէ
իթտիրէճէյի հուզուզու միկլ
իշին Մըսրը թախլիյէ օլունմա-
սը՝ հաղճընտա տերհալ թէտա-
պիրը լալըմէ իթթիլաղը զմ-
ենընտա ըէիսը նուզզարա, Բիաղ
բաչայա, Սուլթան բաչայա վէ
ինկիլիզ մէմուրիյնինէ իթթիհատ
թարաքճընտան դաթի իսթաբ-
նամէլէր կէօնտերիլմիչ տիր։

«Էկէր ինկիլէրա տէվլէթի՝
սէֆիլ պիր ինտա վէ մէնհուս պիր
քէօրլիւք իլէ թատավլուրթը
ճիհանկիրանէպինտէ իսրար իտէ-
րէք, աքէրինի Մըսրրտա պագը
սագլայաճագ օլուր իսէ, հէյէթը
իթթիհատիյէ միմբին օլան հէր
վատէթա իլէ մէմլէքէթի ասա-
քիրը մերգումէ եէպինտէն գուրբ-
թարաճագ տըր։ Իթթիհատրն
հէր պիր ազասը պու մագսէտլէ
պիր չէտիտ տիւշմանա թահվիլ
օլունաճագ վէ բէք գօրգուլը
օլաճաղը կիսպի, էլէ տէ կէչմէյէ-
ճէք տիր։

«Հէյէթը իթթիհատիյէ՝» Էվ-
րօբա տէվլէթլէրինին հիչ պիր
թէվասսութը մունֆէրիտանէսի-
նի գապուլ իթմէղ։

«Լաքին, էկէր միւթթէֆիգ
Էվրօբա՝ պէտի՝ ինկիլիզ թամը-
նա թէրք իթմէքտէն ֆէրաղաթ
կէլիր, վէ նիհայէթ միւէսսէս օ-
լան վէ պիզիմ ախլաղ վէ եաչայը-
շըմզա ույարրըմըշ պուլունան գա-
վանիյինի թագվիյէ իթմէք իսթէր
իսէ, էկէր պիր վագթ իթիպարը
ֆագաթ իրատէթսիզ (՝) վէ քեա-
միլէն իգթիտարսըզ (՝՝) օլան խը-
տիվիմիզէ պու անէ գատար սիւ-
լիւք իթմէկ օլտըղը բօլիթիգայը
թէպպիլ իթտիրմէյէ մուվաֆֆագ
օլուր իսէ, էկէր օնա էհլի ըրդ վէ
միւգթէտիր միչավիրլէր էկօս-
թէրիր իսէ, էկէր էզմինէի գա-
տիմէտ զէնկին վէ միւսթագիլ
օլան Մըսրրըն չալըշմագ վէ սէ-
նայի սայէսինտէ էնէճ օ հալէ կէլ-
մէսի իչիւն անը սապիթ վէ էմին
պիր էլէ իտարէ իթտիրիր իսէ,
Հէյէթը իթթիհատիյէ՝ քիմսէնին
խապէրի օլմագտըրը վէ վաթ-
նա զիյատէսիյլէ պիր իսքամէթ իթ-
տիրինէ գանի վէ իսքեաթ օլարագ
տաղրլաճագ տըր։

Գահիրէ Ռէնէ ԷՐԻՆ

15 մայիս 83 (-րտպ- խմբագրութեան)

Զէյ—Իթթիհատ՝ մէնաֆիի ու-
մումիյէ իչիւն պու էվրագը նէչ
իթժէնիզի սիզէ թէքլիֆ իտէր։

Ցունիսին 1-ինտէ տախի ատիա-
էքի իսիթարնամէներին պէր խայը
սուրէթլէրի թէվֆի օլունմըշ տըր։

ԽԸՐԻՄ ՀԱՂԷԲԷԼԷՐԻՆ
Վ ՀԵՆԷՐԸ ԴՈՒՐԸ-
ԻՍԹԱՐՆԱՄԷ

Էկէր աապիչի վէ Մըսրրըն սա-
տաէթը հալինի իսթէր իսէնիզ,
չապուզ սուրէթտէ ինկիլիզլէրի
տէֆ իսմէք իչիւն քեաֆիֆէի
գուտրէթինէրի իսթիմալ իտի-
նիզ։

Պէօյիւք պիր ֆիրդա չալըշը-
յօր։

Թէէխսիսը սիղին իչիւն միւսի-
պէթի օլապիլիր։

Պունու էյի միւլահաղա իտին։

Գէյյամ՝ պու կիւն եարին զու-
հուր իտէպիլիր. սոն բիւշմանլըզ
ադէ իսմէնիճէք տիր։

Տիւշիւնիւն։

ՊԻՐ ՏՕՍԹ

ՄԷՖԵԱԹԻՊ

ԿՈՎԿԱՍԵԱՆ ՆԱՄԱԿԱՆԻ

Տփղիս 2 յունիս 83

Հեաղհեաէ կատագուի թէ՝ Ե-
րևանի անցքին առթիւ այլևայլ
տեղեր եղած ձերբակալութեանց
և խուզարկութեանց պատճառն
է եղեր Երևանայ Նահանգապետ
Պ. Շալիկովի տեղեկագիրը, որով
կ'ծանուցանէ եղեր բարձր. կա-
ռավարութեան թէ՝ Կովկասի
Հայերն ապստամբական դաղանի
մանախումբ մը կազմեր են ո-
րոյ վրայ կառավարութիւնն ալ
հարկ եղած խիստ հրամաններն
տուեր է Երևանի Բրօկուրորին և
ժանտարմային՝ կասկածեալ դա-
ւադիրներն զննելու համար։ Սա-
կայն մինչև յարդ եղած խուզար-
կութեանց արդիւնքը բաւական
չեն եղած այդպիսի մի կասկած
հաստատելու։ Ոստիկանութիւնը
բայ ի այլևայլ տեղերէ՝ ըրա
ժամանակին դրած եմ, խուզար-
կեր է նաև Երևանայ մէջ Օրի-
որդ Դայիանէ Յովհաննէսեանցի
դպրոցը, աեսչութիւն տեսակն,
դասարաններն և աշակերտուե-
նայ թղթերն, և տարեր են զա-
նազան ազգային երգոց տետրեր
և թղթեր։ Սոյն դպրոցի խու-
զարկութեան դէմ Երևանայ ա-
ռաջնորդը բողոքեր է Սինոդին։
Մի քանի օրէն յետոյ ձերբակա-
լեալք հարցաքննութեան կանչը-
ւեր են, որոց եղած հարցումնե-
րըն կսկսին եղեր սա՝ բառերով,
—«դուք ազդասէր էք եղեր,
ազդասիրութիւնը ի՞նչ պարտք
կ'դնէ Ձեր վրայ կառաւելու, ի՞նչ
նպատակաւ Ցանկասյերուն դը-
բամական նպաստ հաւաքած և
յուզարկած էք, ի՞նչ քանակու-
թեամբ դրամ յուզարկած էք» եւ,
իսկ մերայինք բոլոր այս տեսակ
հարցմանց լաւ և արժանաւոր
պատասխաններ տուեր են։ Այ-
ժըմ՝ ինչպէս կ'լսեմք՝ սկսեր
են դպրոցական մանր ուսանող-
ներն հարցաքննել, թէ ի՞նչ կա-
ռանդուի և ի՞նչ կուսուցուի ի-
րենց։ Թէ ի՞նչ պիտի լինի սորա
հետեւանքը՝ տակաւին յայտնի
չէ, թէեւ խելահաս անձինք մի
տեսակ խաղ կ'համարին այսպիսի
բաներն, բայց այն ևս ճիշդ է որ
բանը հայ ուսումնարանաց գլխին
վրայ կ'դառնայ՝ որպէս զի կա-
ռավարութիւնը զանոնք գրաւե-
լու զօրաւոր պատճառ և իրա-
ւունք մը գտնէ։ Սակայն ինչպէս
կլսմանամբ հաւաստի աղբիւրնե-
րէ, Էջմիածնայ Սինոդի մեծա-
մասնութիւնը լաւ տրամադրու-
թիւն մ'սկսեր է ցոյց տալ, եւ
դպրոցաց խնդրոյն նկատմամբ առ-
կառավարութիւնն տալիք պա-
տասխանագրոյն մէջ՝ Աղգին և Ե-
կեղեցւոյն շահուցը նպաստաւոր
դիրք մը բռներ և արժանաւոր
լեզու մը գործածեր է, այդ իսն-
ղերն Սինոդի ձեռնհասութենէն
շատ վեր համարելով և զայն նոր
կաթողիկոսին անօրէնութեանը
վերապահելով։

* *

Երևանայ մէջ 10 անդամէ բաղ-
կացեալ մի մանաժողով կազմ-
ուեր է գինուսարգրութեան հա-
մար, որ անչուշտ այս տարի պի-
տի սկսի կովկասեան բոլոր ժո-
ղովրդէն ալ Հայ, Պարսիկ, Բիւրտ,
անխտիր զօրք հաւաքել՝ 18էն
մինչև 21 տարեկանը։ Այս առ-
թիւ մեծ դժգոհութիւն և տրտ-
մութիւն կայ. Հայք և Պարսիկք
միացած են դիմադրելով զօրք չը
տալու համար։ Այս պատճառաւ
Ռուսք կ'ջանան Հայոց և Պարսից
մէջ գժտութեան և տարաբաժան
սերմանել, ինչպէս հնարեցին
այն պղտիկ զրոյցը թէ Հայք
մտադիր են եղեր Կայսեր թա-
գադրութեան օրը Պարսիկներն
ջարդելու։ Սորա վերայ Հայք
բողոքելով առ կառավարութիւ-
նըն Տփղիսու, ի վերջոյ Երևանայ
Նահանգապետը Տփղիսէն կէս
յանդիմանական հեռագիր է ըս-
տացեր։ Այսու հանդերձ զինուս-
բատուութենէ խուսափելու հա-
մար Հայք և Պարսիկք մտադ-
րուած են ի Պարսկաստան և ի
Տաճկաստան գաղթելու։

* *

Էջմիածնայ Գէորգեան ճեմա-
րանի Ցրդ. դասարանցիք այս տա-
րի վերջնական քննութիւններն տա-
լով, 7 հոգի գերբ. գրութեամբ
ուսումնաւարտ մանկտարժներ
դուրս են եկեր, որոց հետ ճե-
մարանի տեսչութիւնը պայման-
ուիլ կուզէ եղեր բոլոր նախկըր-
թարանի՝ ինչպէս և ճեմարանի
Ա. Բ. և Գ. դասարանայ ուսուց-
չութիւնը նոր ուսումնաւարանե-
րուն յանձնելու, իսկ սոքա զա-
նազան պայմանայ հետ՝ կառա-
վարչին եղեր տեսչութեան և
բարձր ուսուցչայ տուսյած 3300,
4000 և 5000 ռուբլիի չափաղանց
տարեկան ռոճիկներէն զերծում
լինի։ Այս վերջին պայմանը հար-
կաւ չատ ծանր եկած է ուսուց-
չայ, թէպէտև նոյն պահանջումը
Սինօդի կողմանէ ալ եղած է
և կ'իմանամք թէ այս մասին
բարձր. ուսուցչայ և Սինօդին մէջ
բանակցութիւն բացուած է։ Այ-
սու հանդերձ նոր ուսումնա-
ւարաք մտցեր են, և եթէ իւբ-
եանց առաջարկած այդ պայմանը
չընդունուի՝ դժուար թէ յանձն
առնուն համաձայնիլ ճեմարանի
տեսչութեան հետ։

Սոյն նոր ուսումնաւարանէրէն
ոմանց եկեղեցական լինելու ալ
առաջարկութիւններ եղեր են,
իսկ նոքա պայման են դրեր որ
դէթ 10—15 հոգի միարանելով՝
ամենքն ի միասին ձեռնադրուին,
որպէս զի չլինի՝ թէ փոքրաթիւ
մնալով՝ հին միարանից ճնշմանը
կամ ազդեցութեանը ենթարկուին։

Ճեմարանի ուսումնաւարտ ա-
շակերտք յատկապէս առաժամա-
նակեայ Տեղապահ Մկրտիչ Արք-
եպիսկոպոսին դիմելով՝ խնդրեր
են որ իւրեանց բարերար երջան-
կայիշատակ Հայրապետի համար
իւրեանց կողմանէ մի եպիսկոպոս
պատարագ մատուցանէ և մեծա-
հանդէս հոգեհանգիստ կատարու-
ի։ Ճեմարանի բոլոր աշակերտաց
և ուսանողաց մէջ ըստ ա-
ռաջնոյն միշտ յարգական և պաշ-
տելի զգացում մը կ'տիրէ հոգե-
լոյս Հայրապետի յիշատակի վե-
րաբերմամբ։

Ճեմարանի դասատուաց մէջ ալ
վիշտ ոստիկանութիւնները կատարուեր են։
Կրօնագիտութեան դասատու Գը-
իգոր եպիսկոպոս Աղափիրեանց
հրաժարեցուելով պաշտօնէն՝ Ա-
գուլեանց Ս. Թովմաս առաքելոյ
վանքը ղրկուեր է իբր վանահայր։
Նմանապէս հաւանական է որ
հայկաբանութեան դասատու Սը-
բապատան կիւրեղ վարդապետն ալ
—որ 5 տարիէ ի վեր մի պտուղ
և արդիւնք հասուցած չունի—
հրաժարեցուցուելով, սոցա կ'յա-
ջորդեն Ցուսիկ վարդապետ և
Սահակ վարդապետ, որոց երկուքն
ալ այժմ Էջմիածին կը գտնուին եղեր։

* *

Կալկաթացի բարեյիշատակ Գէ-
որգ Մանուկեանի ինպաստ Էջ-
միածնայ կտակած 25,000 ռուբլիի
դրամագլխոյն, զոր թողած է ե-
ղեր Հնդկաստանի Անգլիական
պանքան, 1872էն մինչև 1882՝
տասը տարուան բարդուած տո-
կոսիքը պահանջած լինելով հան-
գուցեալ կաթուղիկոսն անցեալ
տարի ռուսական նախարարու-
թեան ձեռօք, այս անգամ նոյն
տոկոսաց փոխարէնն եղած 12
հատ ռուս-անկլօ-հօլանտական
արժէթուղթք, իւրաքանչիւրն
100 ֆունդ սթերլինոց, Լանտոնի
ռուս դեսպանատան միջոցաւ յու-
ղարկուած լինելով, մայիս ամ-
սուան մէջ Էջմիածնի Սինօդն ըս-
տացեր է յիշեալ արժէթղթերն։

* *

Սինօդը նմանապէս Էջմիածնի
սեփական 5 գիւղերն ալ սկսեր է
վարձքով կապալի տալ, և ինչ-
պէս կ'ըսեմք՝ ամենքն ալ մանա-
ւանդ Վաղարշապատ և Օշական
գիւղերն լաւ գնով տրուած են։
Դաշտերու հունձքն այս տարի
բաւական առատ լինել կ'խոստա-
նան, իսկ սարերու (լեռնային)
ցանքերն այս տարի երաշտու-
թեան երեսէն վատնդուեր են, և
թէ մինչև 15 օրալ անձրև չգայ,
բոլորովին փճացած կարելի է հա-
մարիլ. իսկ ջրարբի եղած տեղե-
րուն հունձքերն առ հասարակ
շատ լաւ են, նոյնպէս և այդի-
ները։

* * *

ԵՐԵՍՓՈԽԱՆ ԻՆԹԻԽԱՊԱԹԸ

Ռէրա, 13 Ցունիս 1883

Առ ընտրող Բերայի.

Ցունիս 12էն կատարուած քուէ-
արկութեան մէջ ընտրելիներէն և
ոչ սք բացարձակ առաւելու-
թիւն ստացած չլինելով, հարկ
եղած է համեմատական քուէար-
կութիւն կատարել հեռեւեալ վեց
անձանց վրայ, որք առաւելա-
գոյն քուէ ստացած են

Մեծապատիւ	Տեղւոյ	քուէ
Մանուկ	Ասլանեան	63
Համարձումի	Մագսուդեան	61
Սենեքերիմ	Մանուկեան	59
Յարութիւն	Նորատունկեան	43
Խաչիկ	Հաճեան	35
Թովմաս	Թորոսանճեան	20

Թէպէտ Մեծ. Յակոբ Ոսկան 25
քուէ ստացած լինելով համեմա-
տականի մէջ ընտրելի էր, սակայն
գրով բացարձակ հրաժարական
տուած լինելուն՝ նորա անունն ի
բաց թողուեցաւ։

Քուէարկութիւնը պիտի կա-
տարուի առաջիկայ կիրակի, Ցու-
նիս ամսոյ 19էն, առաւօտեան
ժամը 12էն մինչ ցժամ 4։ Ընտ-
րողք վերոյիշեալ վեց ընտրելիներ-
էն երեքին պիտի տան իրենց
քուէն, և ազատ չեն դուրսէն
ուրիշներու տալ։ Մնացեալ հրա-
հանգը նոյն են նախընթաց Ցու-
նիս 4 թուակիր հրաւէրքով
տրուածներուն հետ։

Մնամ աղօթարար
Նախագահ Ընտր. Ժողովոյ
և Քարոզիչ Բերայի
ՄԱՂԱԲԻԱ ՎՐԴ. ՕՐՄԱՆԵԱՆ

ԷՐԶԻՆԿԵԱՆ ՄԷԹԻՊԼԷՐԻՆԷ ԻԱՆԷ

Մեծ. Խմբագրապետ.

Ամեն. Տ. Ներսէս Ս. Պատրիարք
Հօր հրամանաւ՝ Երզնկայի և Գու-
ղիքանի Հայրենակցի գիւղօրէից հո-
գագործ ժողովրդեան նախնական
դպրոցներու մէջ դաստիարակու-
թիւն առնող Հայաղն երկսեռ
մանկանց սրտի և մտաց մշակու-
թեան և կրթութեան օգնելու
նպատակաւ ձեռնարկուած դա-
սագրքերու հանդանակութեան
մինչ ցայսօր մասնակցած են հե-
ւեւեալ ազգայինք.

Մինչդեռ էֆ. Յակոբեան՝ երկու
աշխարհացոյց տախտակ, մին ամ-
բողջ մասանց աշխարհի, միւսն հա-
մայն Թուրքիոյ քարտէսը։

Եղբարք Տ. և Գ. Կիւմիշկեր-
տան՝ 400 հատ Նախակրթարան
Գարագաշեանի.

Եղբարք Ե. և Մ. Եսայեան՝ 300
հատ Հեգարան.

Եղբարք Ե. և Ա. Հաճեան՝ 400
հատ Քրիստոնէական.

Եղբարք Թ. և Կ. Գաբամաճեան՝
500 հատ Բերական.

Բարսեղ էֆ. Հալաճեան՝ 300 հատ
Բերական.

Մխայեալ Ընկերութիւնք Հայոց՝
100 հատ Քրիստոնէական Մար-
կասեանի, 100 հատ Բերական,
100 հատ Հեղարան, 10 հատ Բնա-
գիտութիւն Արսլանեանի, 110
հատ Մայրենի ընդ. Ա. Բ. Գ. և
Դ. տարեաց, 400 հատ Դեղագրու-
թեան տետրակ.

Ագիրասն էֆ. Խորասանճեան՝
2 թօր թուղթ, 3 տուփ գրչա-
ծայր և 36 հատ գրչակոթ.

Գարեգին էֆ. Պաղտասարեան
վերաբերուչ Արամեան տպարանի՝
100 հատ ժիլ Սանտրայի փոքր
տետրակք, 5 Նարեկ, 5 կտա-
ւրած աշխարհի, 5 Նախնական
Քրիստոնէական և 5 Ընթերցա-
նութիւն Սիրաքեանի.

Տէր Խմբագրապետ, սոյն ա-
ռաջին ցուցակս հրատարակու-
թեամբն հանդերձ կը խնդրուի
որ Ձեր պատուական օրաթերթի
միջոցաւ թարգման հանդիսանաք
մեր առ նուիրատու Աղգայինս
ունեցած ամենայնիւմ շնորհակա-
լութեանց։

Ցիշատակն ամենայն արդարոց
օրհնութեամբ եղիցի, ամէն։

Աղօթարար
Հ՚Յովսեփ Եպիսկ. Դիմաքեան

16 Ցունիս 1883
Եէնի-Գարու.

ՄԻԻՔԷՖԷՐԻԴԱ

Տարիվայէ նեղարէթինէն վի-
լայաթա իրալ օլունան պիր գը-
թա թահրիրաթը ալիյէտ, նի-
զամէն զապթ ու միւսատէրէսի
լաղմ կէլէն հէր նէվ պարութ
վէ էճզալի նարիյէյէ հիսապը մի-
թէվասսրթ օլմագ իւզրէ պա-
րութիանէ մամուլաթընտան պու-
լունան ավ վէ հէր նէվ հարպ
պարութընրն պէհէր գրյէի ճէ-
տիսի 10, վէ թաշ պարութընրն
7, վէ պիրինճի տէրէճէտէ խալիս
կէօհէրչիլէնին պէհէր եէնի օգ-
գասը 4 1/2, վէ իքինճի տէրէ-
ճէտէ կէօհէրչիլէնին 3, վէ էճնէ-
պի ավ պարութընրն պէհէր գը-
յէի ճէտիսի 8, վէ թաշ պարու-
թընրն 6, վէ տինամիթ պարու-
թընրն 23, վէ բամպուգ պարու-
թընրն 23 գրուշ, վէ լասթիգի
լաղմ ֆիթիլինին հէր պիր մէթ-
բասը 20, վէ իւզերի զիֆֆիլ լա-
ղմ ֆիթիլի իլէ բամպուգ իւլյի
ֆիթիլին հէր պիր մէթրասը 10
բարա իթիպար օլունարագ, միւ-
սատէրէ իտիլէճէք պարութ վէ
կէօհէրչիլէ վէ հէր նէվ էճզալի
նարիյէյէ պունիսպէթտէ ֆիյաթ
թագտիրիլէ ճէզալի նագտիրէրի
իսթիֆա վէ իկպարիյէտէրի իթա
գընընմասը, վէ ճէզալը բուռթու-
պէթլէ վէ եախօտ ավարընը սա-
իրէ իլէ քիւլիչէ վէ չամուր հա-
լինէ կիրմիշ օլան պարութլարընն
մալիյէթլէրի կէօհէրչիլէտէն ի-
պարէթ օլուպ, պու կէօհէրչիլէ
տէ իքինճի տէրէճէ ատտ ի-
տիլէճէկինտէն, քիւլիչէ վէ չա-
մուր հալինէ կէրմիշ օլան պա-
րութլարընն պէհէր գրյէի ճէ-
տիսինէ 3 գրուշ գրյէթ
թագտիր իտիլմէսի, վէ հէր նէվ
լաղմ ֆիթիլէրինին ըսանմիշ օ-
լանլարը իսթիմալէն սաղթի օ-
լաճագլարընա կէօրէ, պունլար
իչիւն գրյէթ թագտիրինէ մա-
հալ կէօրիւլմէյէճէկինտէն, ի-
պարիյէ վերիլմէսինին ուսուլ
եթթիհատը լաղմ կէլէճէկի էմ-
ու իշար պոյրուլուշ տըր։

Բէզալիք իշիտիլտիկինէ կէօրէ,
մէմալիքը Շահանէյէ իտալ վէ
ֆիւրուխթը մէմնու պուլունան
պարութ վէ սոնր էճզալի նարի-
յէյի տէրէճէթ իտէն վէ խապէր
վերէնլէրէ չու հիսապ իլէ վերի-
լէճէք իպարիյէտէն մատտա,
պու պապտ մուխիրլէրին տէվ-
լէթճէ մուճիպը թագտիր օրա-
ճագ պէօյիւք իրտամէթլէրի կէօ-
ռիւլտիւքճէ, այրընճա մաղհարը
միւքեաֆաթ իտիրմէյէրի տախի
գարարը վագը իգթիզասընտան
պուլունմուշ տըր։

—

Ամէրիգատա վագը Ֆիլատէլ-
ֆիատան էչքիլէն պիր թէլէկրա-
ֆա կէօրէ, ճէնուպի Ամէրիգա-
տա Հայիթիէր հիւքիւմէթի թա-
րաֆընտան Միրահուլան նամ մա-
հալէ տէնիդ ճիհէթինտէն հիւ-
ճում օլունմուշ իսէ տէ, մուհա-
ճիրլէր իբի սէֆինէ վէ պիր չոգ
ասքէր պայպ իտէրէք կէրի չէ-
քիլմիշլէր տիր։

—

Զուլուխթանտա պիր ինկիլիզ
միսիոնարընն եէրլիէր թարա-
ֆընտան գաթլ իտիլմիշինի եադ-
միշ իտի։ Տիրպանտան չէքիլէն
պիր թէլէկրաֆա կէօրէ, Հէրման
նամինտա պիր Ամէման միսիոնարը
տախի Զուլուլար թարաֆընտան
գաթլ իտիլմիշ տիր։

ՏՈՒՑՈՒՆԱԹ ՈՒՄՈՒՄԻՅԷ

Մեծելի Խմբագրապետ կիւն իւն.

Ցույուն ումումիյէ Օսմանիյէ
Մէճլիսը Իտարէսի՝ հիւքիւմէթը
Օսմանիյէ զօմիսերի հաղրէթլէրի
տախի հաղը օլորը հալտ, 8/20
դեկտեմբեր գարարնամէսի մու-
ճիպինճէ թագսիթի կէլմիշ օլան
վէ մահը ճարինին 3/15ինտէ նէչը
օլնան այլդ ըարբթօ մուճի-
պինճէ մէճմուը՝ թէնդիլէն բէս
իւլ մալ իտիլմիշ 383,000 ինկիլիզ
լիրասընա պալիզ օլան 1858 վէ
1862 սենէլէրինին իսթիդրարաթը
թահվիլաթընը սուրէթը ալէնի-
յէտտէ իմհա իտէճէք տիր։

Մէզքիւր մուամէլէ յունիսին
18/30ընճը կէլէճէք ճուման էր-
թէսի կիւնիւ. Պանգը Օսմանիյին
Սթամպոլ չիւպէսինտէ իճրա օ-
րնաճագ տըր։

16/28 յունիս 1883 2—2

Տէրսաատէթ

ՕՍՄԱՆԼԸ ՊԱՆԳԱՍԸ

1883 ՄԱՐՏ 31 ԳԻԼԱՆՋՕՍԸ

ՄԱԹԼՈՒԳԱԹ

	Ղրշ.	
Էհտամ—Ամրմայէտէն հէնուզ ախզ օլունմամըշ էհտամ	550,000,000	
Սանտըգ՝ Սթամպօլտա	48,587,340	29
Սանտըգ՝ Շիւպէլէրտէ	26,953,463	25
Սանտըգտա պուլունան սէնէտաթ	674,587,760	5
Թաղինէի Հիւմայունուն հիսապաթը ճարիյէսի—Պանգանընն վիմէմաթը	509,410,726	17
Միւսթէլիֆ հիսապաթը ճարիյէ—Պանգանին վիմէմաթը	333,543,844	39
Էհտամ վէ էմանաթ իւզերինէ իգրազ օլունան մէսալիզ	206,289,377	30
Էմլաք վէ էշեա	7,520,404	25
Միւթէնէվիա	4,545,645	29
	2,361,438,563	39

ՏՈՒՑՈՒՆԱԹ

Ամրմայէ	1,100,000,000	
Թէսաուիւլատ պուլունան պանգնոթլար՝ Սթամպօլտա	18,834,000	
Թէսաուիւլատ պուլունան պանգնոթլար՝ Շիւպէլէրտէ		
Իստէնէճէք զամանլո	212,193,001	9
Թաղինէի Հիւմայունուն հիսապաթը ճարիյէսի—Մաթլուպաթ	9,545,148	6
Միւսթէլիֆի հիսապաթը ճարիյէ—Մաթլուպաթ	473,495,254	22
Մուսդէէն վասէլի տէբօզիթօ	57,288,368	18
Իհթիյաթը մուսթէլիֆի	398,373,861	
Իստէնէճէք թէմէթթիւ	1,545,083	
Միւթէնէվիա	90,345,747	24
	2,361,438,563	39

Ասլընա մութապգ օլտուղու թատիգ օլունուր։

Մէ-ֆէ
ԷՄ. ՏԸՎԼՕ

Մէ-ֆէրը ո-մա-ֆ
Մ. Հ. ՖՕՍԹԸՐ

ՏԱԼԻԼԻՑԷ

Տիւլար օլուտզու նամիզամ լրդուտան նաչի պիր դայ կիւնաէն պէրու մադամինա ազիմէթ իտէմիշ օլան Զապթիյէ նազրը Ֆազլը բաչա հազրէթլէրի՝ պու քէրրէ քէսպը ազիյէթ իտէրէք, պու կիւն մագամը մէմուրիյէթինէ ազիմէթ իթմիշ տիր։

—Ազթինա սէֆարէթի մասլահաթկիւզարը թէվֆիզ պէյին չէհրը մէդքիւբ օրթա էլչիլիյնէ թային պուրուլտրը մէսմու տրը։

—Մապէյնը Հիւմայունտա գալէմի մախսուս միւտիրի միրալայ Ահմէտ պէյ՝ Սատրազամ Քէօբրիւլիւ Մեհմէտ վէ Ֆազլ Ահմէտ բաչալարին քիւթիւպխանէլերի խորաղ օլմագ իւզրէ օլտըղլարը խապէր ալարադ, քէնտի պէտէնինտէն թատմիրաթը լազըմէսինին իճրասընա թէչէպպիւս իթմիշ տիր։

Մուսթաֆէյհ Ահմէտ պէյին մէարիֆ վէ էտէպլիաթ հագդընտա օյան զայրէթ ու հիմմէթի մանիֆեստ ալմիշան օլմաղլա, պուրատա թէչքրար մեհմ ու սիթա-միշինէ կիրիշմէկէ հաճէթ կէօրմէտիկիմիզի պէյան իտէրիզ։

—Բամազան մինասէպէթիյլէ մեմուրիսը միւրիյէյ պիրէր մասլ իթմաք իչիւն պիր խթիգրաղ ադտը ղրմըշնատա Մարիյէ խանինէսի իլէ Ղանդը Օսմանի պէյնինտէ միւգաքէրաթ ճէրէյան էյլէմէքտէ իմիշ։

—Այեմանիա սէֆարէթինին միւսթէշարը Պարոն Թիէրման՝ էվվէլքի կիւն մեհզունէն Էվլոբայա կիթմիշ տիր։

—Պիր իրի հաֆթատան պէրու թէպտիլը հավա իչիւն ֆամիլիասը իլէ պէրապէր Գարատէնիզ պօղազընտա վագր ֆիլիօտա կիթմիշ օյան Ինկիլթէրրա տէվլէթինէն Տէրսաատէթ ժէնէրալ գոնսօլոսը Մ. Ֆազսէթ պու քէրրէ Տէրսաատէթէ ավատէթ էյլէմիշ տիր։

—«Ազթիտէքի ֆգրա պու կիւնքի Թէրճէմանը Հէֆթէ-ռտա կէօրիւլմիշ օյուպ, ֆըզրաի մէդքիւրէյէ բէֆիդիմիզ թարաֆընտան իտիլէն միւթալաայա պիզիմ սատի հէմֆիքտու օլտըղըմըզը պէխան իտէրիզ։

«Տէրսաատէթ Մահքէմէի թիճարէթի բէիր էվվէլի օյուպ մալիմաթը իլմիկ վէ իդթիսատ վէ մեհարէթը դանունիյասանէսի իլէ Եէսոհլէթիյուզու օյան սասալթլու Շահզադ էֆէնտիյնին՝ Մահքէմէի Թէմիզ ագալըղընա թային գըլնաճադրը հագդընտա պու կիւնլէրտէ պիր չայրա տէվլէրան իթմէքտէ իսէ տէ, էֆէնտիի մումիլէյհին տէավիի թիւճարիյէնին ահքտամը դանունիյէ տարէսինտէ հրամ ու ֆաալընտա միւսէլլէմ օյան իդթիսադրը էօթէտէն պէրու ումումէն դիսանը չիւքրան իլէ եատ օլունակէտիկինէ նազարէն, քէնտիլէրինին Մահքէմէի Թէմիզ ադալըղրնա թային օլունաճադը բիվայէթինին պի ասլ ու էսասը օլմագ լազըմ կէլէճէկի տէրքեար տրը։»

—Պաղը Ալի միթերճիմը սանիսի Օսման Շիւքրի էֆէնտինին էօհտէսինէ բիւթպէկ ուլա սընիքը սանիսի թէվֆիհ պուրուլմըշտրը։

—Ղապարչ ֆալիրէ — ՀՇ Հ— ճի Ազիզ էֆէնտի հազրէթլէր. Պրուսայա միւվասէլէթ իթմիյինի տէն, պու կիւն Եարբն Տէրսաատէթէ կէլմէսի մէմուլ տրը։

—Տուէլը մուսդղամա պաչ թէրճէմանարը էվվէլքի կիւն Պաղը Ալիյէ կէլէրէք խարիճիյէ միւսթէշարը Տատեան Յարութիւն էֆէնտի հազրէթլէրի իլէ միւլագաթ իթմիշլէր տիր։

—Իչիմտիյինէ կէօրէ, ումումի տէվարը պէրէտիյէ նուֆուս սէրքեռթիյիլէրինէն Եէոլերինտէ պուլունան էսքի մէօհրլէր՝ Յախիլիյէ նէզարէթի սիճիլը նուֆուս ումումիյէ դալէմի միւտիրիյէթինէն կէրի ալընարադ, եէոլերինէ միւճէտտէտէն գաղըմը մէօհրլէր վէրիլմիշ տիր։

—Հայտար բաչատա վագր ճէրրահ վէ էճգաճ մէքթէպլէրի չակիրտանրնրն իմթիհանրարը էվվէլքի կիւն մուգու պուլմուշտրը։ Պու սէնէ մէդքիւր մէքթէպլէրտէ 18 էճգաճը վէ 14 ճէրրահ կէթիրմիշ տիր։

—Լէվէնտ Շէրէֆէտէ օգունտուղընա կէօրէ, էրզրումտա մէվճուտ օյան գուլէյ պէօյիք պիր ոտաթըն վագր գրմընատա մէղքիւր գալէ թամրը իթտիրիլմէքտէ իմիշ։ վագ օյունաճագ ատաթ տախի թէհլիյէ օյունարադ պու կիւնլէրտէ գոնուլմադ իւզրէ թէչէպպիւսատը լազմէ իճրա գըլընմագտա իմիշ։

—Ալագ թիւթիւնճիւսիւ պիր մուհաճիր՝ էվվէլքի ադշամ սաաթ պիր բատտէլէրինտէ ՍԹամ պօլտա Էսկի-Ալի բաչատա քեսին խանէսինէ կիտէր իլքէն, էօնիւնէ իլքի քիչի չզգարագ 600 ղրուշ իլէ սատթընը ամբշյար, վէ մէրգումէն ֆէրեհատը իւզէրինէ իմ տատրնա եէթիշէն Ռուսումաթ քէթէպէսինտէն թահսին էֆէնտիի սօլ թարաֆընտան աղրճա եարալայըպ ֆիրար էյլէմիշլէրտիր։

—Պու սէնէ սեպտեմբերին պիրինտէ Ամերիգատա Պօսթոն շէհրինտէ տագումալարա միւթէալիգ պիր սէրկի (էքսբօզիսիօն) քիւչատ օլունաճաղընտան, ճանիպը տէվլէթը Օսմանիյէտէն իդմիր թիւճարը Մ. Ալէքսանտր Սէյտի մէմուր թային գըլընմըշ տրը։

ԹԷԼԵԳՐԱՖ

Աժանս Հավաս էուֆթանեսը Բարսֆընտան մանդատարը Բեռլին օլանան Թելեգրաֆտար տրէ։

Լօնտրա 29 յունիս

Պիր չօգ կաղէթալար թէէմինէն բիվայէթ խանյօրլար քի Շանկայտան Լօնտրատագի Զին էլչիսինէ քէշիտ օլունան պիր թէլեգրաֆրն պէյանընա կէօրէ, բէքինտէ Ֆրանսա էլչիսի Մ. Թրիգու իլէ Զին մուրախասը Լիանկ-Շանկ արասընտա գուհուր խտէն պիր խթիլաֆը էֆ.քսարատան տօլայը մումանիյէ Զին մուրախասը Ֆրանսա էլչիսի իլէ եէնիտէն միւլագաթ իթմէյի բէտտա իթմիշ տիր։

Խաքէնտերիյէ 29 յունիս

Յունիսին 28ինճի տունքի կիւն գօլերատան Տիմեսթատա 107 քիչի վէֆաթ իթմիշ, Մանսուրատա 3 քիչի թուսուլուգ Զսի էօրմիշ, վէ Բօրսահտտէ 2 քիչի թուսուլմուշ վէ ֆագաթ հիչ պիր վէֆիյաթ վուգու պուլմամըշ տրը։

—

Աժանս Բիւթէրն Վէրէլ Մ. Ռէյնտրը Բարսֆընտան մանդատարը Բեռլին օլանան Թելեգրաֆտար տրէ։

Ազթինա 29 յունիս

Եունան հիւքիմէթի չէհրին պիլճիմէ աթրպապսընտան միւթէչէքքիլ օլարագ մուգու պուլան պիր սեճիմ իւզէրինէ, Մրսրրտան կէլէճէք սեֆինէյէրին գարանթինա միւտտէթլերի 10 կիւն օրմասընա գարար վէրմիշ տիր։ Մուճիպինճէ պու գարարրն Եունանիսթանին պիլճիմէ լիմանլարընտա մէրհիլ իճրա օրմասը իչիւն տէրհալ լայրմ կէլէնէրէ էմրլեր վէրիլմիշ տիր։

Մ. Էյդլեր պու կիւն պուրայա մուվասէլէթ էյլէտի։

ՍԱՐՐԱՖԻՑԷ

ԷՎՐՕՐԱ ՖՕՐՍԱՍԸ

Լօնտրա 28 Յունիս.

Ինկիլ. էհսամը Ինկ. Լիր.	100- 5/16
Օսմ. էհսամը այրլըը	11-
» » գարանը	11-
Իսթիգրաղ 65	13- 1/2
» 69	11- 3/4
» 71	71-
» 72	22-
» 73	10- 3/4
Օսմանը Պանգասը	20- 3/8
Բուսխա իսթիգրաղը	84- 7/8
Մըսըր սույ. մութա հըլաէ	69-
» իսթիյազը	92- 1/2
Տարիա Սանիէ (Մըսըր)	67- 3/4
Ռօշիլտ իսթիգրաղը (Մըսըր)	91- 1/4
Մաճարիսթ. էհսամը 1877	103-
Գամպիօ Բարիզ 3 այ վատէ	-

—

Բարիզ 27 Յունիս

Ֆրանս. էհս. 3 % Ֆր.	73-35
» » % 5	108-37 1/2
Օսմ. էհսամը աշըլը	11-15
» » գաբանը	11-17 1/2
Իսթիգրաղ 65 Ֆր.	-
» 69	59-
» 73	54-
Բուսէյի չըմէնտըֆէրի	52-
Օսմ. Պանգասը	771-25
Գրէտի Լիոնէ	560-
Գրէտի Ֆոնսիէ	1515-
Լիոն ագսիոնը	1420-
Սուէզ ագսիոնը	2595-
Բուսխա 5 % 1877	92-3/8
Իթալիա էհսամը	92-30
Մըսը Ֆօնս. մութա հըլաէ	349-37 1/2
Մաճարիսթան էհսամը	104-1/2
Եունան 6 % 1879	420-
Գամպիօ 3 այ վատէ	25-29

—

Վիէննա 28 Յունիս

Լօնտրա իւզէրինէ գամպիօ	120-10
Բուսէյի չըմէնտըֆէրի	24-50

—

ԳԱԼԱԹԱ ՖՕՐՍԱՍԸ

Էսկ. ում. միւն ադշ. գար.	12-06
Պու սապահ ադշըլը	12-06
Մըսըր մութահըլաէ. գար.	76-25
Պու սապահ աշըլը	76-20
Իսթիգր. 65 (մութաֆ)	71-
» 65	65-50
» 69 (բինար	55-50
» 72 (Պոն տիւ Թրէ.)	20-50
» 73	54-
Բուսէյի չըմէնտըֆէրի	53-
Ադշէ Փայսկի	9-
Բէյրութ	Ղրշ. 40-
Հէվալէսիզ	» 15-

—

ՊԱՆԳԱ ԱԳՍԻՕՆԼԱՐԸ

Գրէտի ժէնէրալ	6-38
Սթամպոլ պանգասը	8-10
Օսմէյեթ ժէնէրալ	4-30
Թրամվայ	3-20

ԱԳՋԵԼԼԻՐԻՆ ՖԻՑԱԹԸ

Օսմ. լիրասը 100 ղրշ.տան	Ղշ. Բր.	
Պէյազ մէճիտիյէ Ֆարգը	»	103-10
Մէթալիք	»	101-25
Պէյնիք	»	103-15
Ալթընըգ	»	103-20
Պագըր	»	700-
Գայմէ		1040-
Ինկիլիզ լիրասը		109-32
Ֆրանսըզ ալթունը		87-22
Բօլ		50-
Գրէմից ալթունը		51-15
Գարպոն գայմէսի		09-2

ԻԼԱՆԱԹ

Մահքէմէի թիճարէթ Իմրա տարիբ-սինէն կէլէն իլան

Տիմիթրի Եուվանիտի վէ վալիտէսի Թարսիցա խանթունրն Եուանան տէվլէթի թէպտասընտան Բալամ Գաբրիէլ բէյ օյան տուլուն մուհքիմէլերինին թէսվիյէսի իչիւն, մէտեունլարտան Թարսիցա գատրն էօհտէսինտէ իքէն, մերհունէն սուրէթը գաթիկտատան էօհտէսինէ մէֆրուզ պուլունան Պէօրիւք Ատատա եէնի Պազէ ճատտէսինտէ 11 վէ 13 վէ 15 նիւմէրօլար իլէ մուբագդամ 3 պապ խանէ, Թարիխը իլանէն իթիպարէն 15 կիւն սօնրա մէվգըի միւդայէտէյէ գօնուլաճաղընտան, իշթիրասընա թաշիպ օյանլարրն վէ տահա գիյատէ մալիւմաթ ալմագ իսթէյէնլերին Մահքէմէի Թիճարէթ իճրա տարէսինէ միւրաճաաթ էյլէմէլերի իլան օլունուր։

17 հազիրան 99

Բէրլա

Միւճէլլիտ Ահմէտ Զէքի էֆէնտինին թիւճարատան Մուսթաֆա էֆէնտիյէ օյան տուլունը մահքիմէսինին թէվֆիյէսի իչիւն Տէրսաատէթտէ Պարգ բազարընտա Շեյխ Մեհմէտ Բէյլանի մահալլէսինտէ Լօնճա սոգաղընտա 11 նիւմէրօլու գահվէտէ 120 սէհիմ իթիպարը յլա միւթէսարրֆ օլարագ 20 սէհիմ հիսսէի էրսիյէսի՝ պունտան մուգատտէմ մէվգըի միւդայէտէյէ գօնուլարագ Օսմանը լիրասը 100 ղրշ. հիսապը 12300 ղրշտա թաշիպ էօհտէսինտէ գալմըշ վէ թարիխը իլանէն իթիպարէն 31 կիւն, եանի կէլէճէք թէմմուզը 18ինճի բազար էրթէսի կիւնիւ սաաթ 10ա գատար 100տէ 5 զամմ գապուլ օլունարագ, ղիքր օլունան եէմմ վէ սաաթտան սօնրա արթըգ հէր նէ զամմ վուգու պուլուր իսէ գապուլ օլունմայըպ, գարարը գաթիսի վէրիլերէք թաշիպ էօհտէսինէ կէչիրիլմէսի մուգաբրէր պուլունմուշ պտրդընտան, մէղքիւր հիսսէյէ 100տէ 3 զամմ իլէ թաշիպ օյանլարրն վէ տահա գիյատէ մալիւմաթ ալմագ իսթէյէնլերին միւտտէթը մէրգումէ զարֆընտա Մահքէմէի Թիճարէթ իճրա տարէսինէ միւրաճաաթ էյլէմէլերի իլան օլունուր։

17 հազիրան 99

Բէրլա

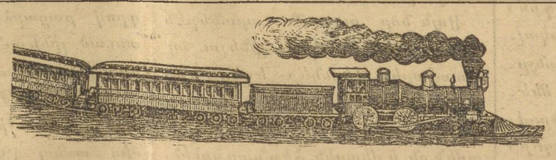
Վանկէլ օղլու Գօսթինին Հաճի խարալամպօսա օյան տուլունը մահքիմէսինին թէսվիյէսի իչիւն Տէրսաատէթտէ Պարգ բազարընտա Շեյխ Մեհմէտ Բէյլանի մահալլէսինտէ Լօնճա սոգաղընտա 11 նիւմէրօլու գահվէտէ 120 սէհիմ իթիպարը յլա միւթէսարրֆ օլարը 20 սէհիմ հիսսէի էրսիյէսի՝ պունտան մուգատտէմ մէվգըի միւդայէտէյէ գօնուլարագ Օսմանը լիրասը 100 ղրշ. հիսապը 12300 ղրշտա թաշիպ էօհտէսինտէ գալմըշ վէ թարիխը իլանէն իթիպարէն 31 կիւն, եանի կէլէճէք թէմմուզը 18ինճի բազար էրթէսի կիւնիւ սաաթ 10ա գատար 100տէ 5 զամմ գապուլ օլունարագ, ղիքր օլունան եէմմ վէ սաաթտան սօնրա արթըգ հէր օլուպ օլունմատըզը անլաշըլըր։ Թատամ իթիֆաքէն սօնրա նէֆէս ալըպ վերմէքտէ միւշքիլաթ, զահմէթ վէ սըզքընթը չէքէրմիսինիզ։ Տէրինէն պիր ադրը վէ պու ադրը իլէ պէրապէր տարմի պիր հօրուդուգ տույաֆրմըսընդզ։ Կէօզլէր սարարրֆ մը։ Սապահլարը ավէլլէրտէ վէ սիլ էթլէրինտէ գաթը վէ եաբըշկան պիր նէմմիք վէ ապզ տատարզլըզը վարֆ մը։ Տիր բասը՝ մը տրը։ Դապուրկալարտա վէ սրթտա ադրը տույաֆրմըսընդզ։ Գարա ճիյէր պէպյիմիշ կիպի սադ թարաֆընդզտա պիր թագեիգ վարֆ մը։ Գապդզլրգ վարֆ մը։ Ուֆուգի պիր վագիյէթտէ եանի պալլու պօյունա եաթմիշ օլուպ տա պիրտէն պիրե գալդտրընդզրզտա, պիր նէվի պաշ ատօնմէք վէ կէօզլէր գամամագ կիպի չէնէր օլուբ մը իտրար աֆ մը տրը վէ բէք բէնքլի տիր. իտրար թօրտանը՝ մը։ Թատամտան սոնրա՝ եէտիրինիզ տէրճայ էքշիմ մի վէ կէտիրմէքլէր կէլիր մի Սըգ սրգ եիւրէք չարբրնթըսը վուգու պուլուբ մը։ Պիրթիւն պու էմսրէլէր պիրտէն կէլմէյէր. լաքին պու սէհ-չէթլի խասթալըզընն թէրագիմնէ կէօրէ, մէղքիւր էմսրէլէր խասթայա բէյտէրբէյ եղեկթ վէրիրլէր։ Էկէր պու խասթալրգ պիր միւտտէթ իմթիտատ իտէր իսէ, գուրու վէ կէնճրզլատրճը պիր էօքսիրիւք հարզ օլուր, վէ պիր ազ սոնրա պու էօքսիրիւքլէ պալկամ տա կէլիր։ Խասթալրգ բէք էլէրի փարմըշ օլատուզ թագտիրտէ, տէրի էսմէր վէ քիրլի կիպի պիր բէնկ պալրը, էլլէր վէ այագլար սոզուր վէ նէվէնիր։ Գարա ճիյէր իլէ տալագ բէյտէրբէյ խասթալարնէնա, զրզ ազրը մէյմանա չզգար վէ պէրմիթատ իճրա օյանան թէտավի պու սոն ազրըլարա հէր պիր թէէսիր իմմէգ։ Պու խասթալրգ ատի պիր մուլիճէտ իլէ ատֆ իտիկիր իսէ, իլք էմսրէ-էլէր կէօրիւլիւնէտ ատրհալ պիր տրգ-գաթը թամմէ իլէ թէտավի իթմէք բէք էհէմմ տիր, վէ էկէր խասթալրգ էյլիճէ քէօզլէնմիշ իսէ, իշթահ ազը-լընճայա վէ հազմ ալիբէլրի տիրզ-լինճէյէ գատտար ասրլ իլուճա ատվամ իթմէյի տիր։ Պու խասթալըզա գարա ճիյէր խասթալըզը նազարդյա պա-գրլըզ, պու տէհշէթի իլէթ ալէյ-հինտէ էն էմին վէ էն մրեխասիր իլուճ «Սեյիէլէր շէֆ-ութ-ռ շէ-բ-ռ-ղը» տրը։ Պու պիր թէրթիպի նէպաթի օլուպ Ամերիգատա եարբլրը վէ Լօնտրատա Ֆարթինկրն Բօտ Լ. Գ. Նօ. 21ինճ Ա. Ճ. Հուայթ թարաֆընտան սատթլրը։ Պու չիբրուպ՝ սէպէպը հազիրինի վէ պիթիմապ խասթալըզը տա էէօքիւն-աէն տէֆ իտէր։

Սահիպ Ա. Ճ. ՀՈՒԱՅԹ

21 Ֆարինկրն Բօտ Լօնտրա Լ. Պէյօղլու Գալաթա վէ Սթամպոլ-տատի պիլճիմէվի պաշլըճա էճզախանէլէրտէ վէ խավչար տիւքքանը-ղրնատա պուլունուր։

Թօքատան վէ բէրաքէնտէ միւպա-յէաթ իչիւն Գալաթատա զապրթա գուրպինակ Եիւքսէք Գալաբրմատա Ն. 93-Ի տէ Ուսմանի Ինկիլիզ մագազա-սընատա մէմուրը մախսուսը ԼՅՄՈՆՏ ԳԱՐՈՒԱՆԱԼ միւրաճաաթ իթմէյի տիր։

ՐՈՒՄԷԼԻ ԶԸՄԷՆՏԸՖԷՐԼԷՐԻ



1883 Ամ. Յունվ. 1ին ԷՄԻՆԱՐԷՆ ԵՒՆԻ ԷԼԱ Վ-ԳՈ-ԸՆԱ ՀԱԳԱՐ Տէրսաատէթ էն Ռիուզ-Զէրֆիտ գէմիրնի Եէնի-Գ-ՔՈ, Տավսա բաչը վէ Սամ-ՆԻ պ-ԲԻԼ օլարաք էշլեթիճի բոնիրլարը Վ-ԷՐԸ հարեւեռլերի

ՍԹԱՄՊՈԼՏԱՆ ՌԻՈՒԶԻՒՌ-ԶԷՐՖԻՏ ԳԷՄԻՆԻՆ

ԹՐԷՆ ՆՈՒՄԷՐՕԼԱՐԸ

ՍԹԱՍԻՕՆ	0	4	2	6	8	10	12	14	16	18	20	22	24	26	28	30	32	34	36	38	40	60
	Սաղոկան էյլինի գարը							Վագրը հարէրէթ							Էյլինտեն սէլամ գարը							
Սթամպոլ	6 21	6 50	7 15	7 45	8 20	8 47	9 40	10 15	11 19	11 53	1 36	2 08	2 40	3 17	3 50	4 25	4 58	5 27	5 54	6 25	6 59	7 31
Գում-Գարու	6 31	7 00	7 27	7 55	8 30	8 57	9 49	10 25	11 29	12 05	1 46	2 18	2 50	3 27	4 00	4 35	5 08	5 37	6 04	6 33	7 09	7 41
Եէնի-Գարու				7 59			9 53	10 29	11 33	12 07	1 50	2 22	2 54	3 31	4 04	4 39	5 12	5 42	6 08	6 38	7 14	7 46
Տամատ բաչա				8 02			9 56	10 32	11 36	12 10	1 53	2 25	2 57	3 34	4 07	4 42	5 15	5 45	6 11	6 41	7 17	7 49
Սամաթիա				8 07			10 01	10 37	11 41	12 15	1 58	2 30	3 02	3 39	4 12	4 47	5 20	5 50	6 16	6 46	7 22	7 54
Եէնի-Գուլէ	6 40	7 11	7 41	8 14	8 42	9 05	10 04	10 42	11 46	12 18	2 01	2 35	3 05	3 45	4 15	4 53	5 23	5 56	6 19	6 53	7 25	7 59
Մարմարէօյ	6 50	7 21	8 00	8 27	8 54			10 53	11 59			2 46		3 57		5 05		6 08		7 06		8 09
Ա.յ-Սթէֆանօ			8 14	8 37	9 04			11 03	12 10			2 56		4 07		5 15		6 18		7 18		
Ֆիչիբ-Զէքմէճէ			8 25						12 19											7 27		

ՌԻՈՒԶԻՒՌ-ԶԷՐՖԻՏԷՆ ՍԹԱՄՊՈԼ

ԹՐԷՆ ՆՈՒՄԷՐՕԼԱՐԸ

ՍԹԱՍԻՕՆ	3	5	7	9	11	13	15	17	19	21	23	25	27	29	31	33	35	37	39	61	63	65	1	67
	Սաղոկան էյլինի գարը							Վագրը հարէրէթ							Էյլինտեն սէլամ գարը									
Ֆիչիբ-Զէքմէճէ			7 02										1 27										6 38	
Ա.յ-Սթէֆանօ			7 13		8 17	8 43		9 17			11 25		1 37			3 20		4 27		5 30		6 28	6 51	
Մարմարէօյ	6 03	6 57	7 23	7 59	8 29	8 54		9 28			11 55		1 50			3 31		4 39		5 42		6 39	7 03	
Եէնի-Գուլէ	6 14	7 09	7 39	8 12	8 41	9 06	9 15	9 39	10 09	10 45	11 47	1 28	2 02	2 34	3 11	3 44	4 20	4 52	5 28	5 55	6 24	6 53	7 26	7 58
Սամաթիա	6 19	7 13	7 43	8 16	8 45		9 19		10 13	10 49	11 51	1 32	2 06	2 38	3 15	3 48	4 24	4 56				6 57		8 02
Տամատ բաչա	6 24	7 18	7 48	8 21	8 50		9 24		10 18	10 54	11 56	1 37	2 11	2 43	3 20	3 53	4 29	5 01				7 02		8 07
Եէնի-Գարու	6 27	7 21	7 51	8 24	8 53		9 27		10 21	10 57	11 59	1 40	2 14	2 46	3 23	3 56	4 32	5 04				7 03		8 10
Գում-Գարու	6 32	7 26	7 56	8 29	8 58	9 15	9 31	9 49	10 26	11 01	12 04	1 45	2 19	2 51	3 28	4 01	4 37	5 09	5 38	6 05	6 34	7 10	7 40	8 14
Սթամպոլ	6 40	7 34	8 04	8 37	9 06	9 23	9 39	9 57	10 34	11 08	12 12	1 53	2 27	2 59	3 36	4 09	4 45	5 17	5 46	6 13	6 42	7 18	7 50	8 22

Մ.—22 վէ 33 նումէրօլը թրէնլէր՝ հաֆթա իչի կիւնլէրինտէ Սթամպոլ իլէ Մարմարէօյ, վէ բազար կիւնլէրի տէ Սթամպոլ իլէ Այսթէֆանօզ արասընտա իշլէյէճէքլէր տիր։

ՅԵՆԼԷԹՄԷ ԻՏԱՐԷՍԻ

Ճէսամէթի ազ օլան եիւքլեր պիրա իսթիսնա հէր թրէնտէ գապուլ օլունուր։ Սըգընթը վէրէն եիւքլեր իսէ Սթամպոլ իլէ Մարմարէօյ վէ եա ենտան էօթէյէ իշլէյէն թրէնլերտէ գապուլ օլունաճագ տրը։